

**Právě teď!**

**metro** 

ÚTERÝ 16. SRPNA 2016 Č. 154 • WWW.METRO.CZ

**Sleva  
200 Kč**



více na  
[www.alza.cz/masakrcen](http://www.alza.cz/masakrcen)

 **alza.cz**

**Máte přání?  
Znáte někoho, komu bychom  
mohli udělat radost?  
Ozvěte se nám!**

**Plníme přání v hodnotě do 50 000 Kč** těm, kterým  
je víc než 18 let a jsou dlouhodobě nemocní.

**Jaká přání plníme? Zážitky!**

Například setkání s osobností, kterou máte rádi.  
Nebo cestu na místo, které je stále ve vašich vzpomínkách.  
Třeba i návštěvu oblíbeného divadelního představení.

*Moje  
Velké  
přání*

*Nebojte se  
něco si přát!*

[www.mojevelkeprani.cz](http://www.mojevelkeprani.cz)



**125 let pražských elektrických tramvají  
aneb od Křižíka k 15 T**, plakát A1

**30 Kč**

U příležitosti  
**125. výročí** českých  
elektrických drah  
a **75 let** od smrti  
Františka Křižíka  
vám nabízíme:



**Fenomén Křižík**

Publikace A5, 20 stran

**30 Kč**

V prodeji v Infocentrech DPP **Můstek, Anděl, Hradčanská**  
a **Nádraží Veleslavín**.

Více informací na: [www.dpp.cz/infocentra](http://www.dpp.cz/infocentra)



# HARRY POTTER SE KONEČNĚ VRACÍ

NOVOU KNIHU J. K. ROWLINGOVÉ UŽ PŘELOŽIL PETR ELIÁŠ STRANA 9



# metro



PRAHA

Úterý, 16. srpna 2016

Č. 154, [www.metro.cz](http://www.metro.cz)  
Svátek slaví: Jáchym

Min. 20°  
Max. 24°

Nejčtenější noviny v Praze

# Boj se suchem zdraží vodu. Až trojnásobně

**Bitva o vodu.** Ministerstvo životního prostředí chce od roku 2022 dramaticky zvýšit poplatky za odběr vody. **Lidé.** Má je to naučit lépe hospodařit. **Sobotka.** Neberete ale lidem peníze, tvrdí premiér STRANA 4



## Přesně 41 kroků ke zlatu. Bolt potřetí usedl na olympijský trůn na stovce

Usain Bolt jako první sprinter v historii ovládl na třech olympijských hrách po sobě běh na 100 metrů. Fenomenální Jamajčan ve finálovém závodě v Riu porazil hlavního rivala Američana Justina Gatlina, i když mu nevyšel start a musel své soupeře dotahovat. Bolt zvítězil ve svém nejlepším letošním čase 9,81 sekundy. „Je to dobrý start do těchto olympijských her. Hodně lidí pochybovalo, ale mně se to podařilo. Jsem v lepší formě než v minulé sezoně,“ řekl bezprostředně po závodě. Sprinter, který za týden oslaví třicáté narozeniny, získal sedmé olympijské zlato. Po závodě si Bolt svůj rekordní triumf užíval. Při vítězném kolečku mával do kamer, dělal tradiční vítězná gesta a fotil se s rodiči i jamajskými fanoušky v ochozech. Fotoaparát ho zachytil také společně s olympijským vítězem v běhu na 400 metrů Jihoafričanem Waydem Van Niekerkem (vlevo). Úřadující mistr světa časem 43,03 sekundy navíc o 15 setin překonal 17 let starý světový rekord Michaela Johnsona. Tabulky historicky nejlepší výkonů přepsala včera také polská kladivářka Anita Włodarczyková. Ta získala své první olympijské zlato ve světovém rekordu 82,29 metru. Více z olympijských her na stranách 16 a 17

AP - DAVID GOLDMAN



# Místo pokémona chytne trest

**Dopravní podnik potrestá tramvajačku, která za jízdy lovila pokémony.**

„Kolegové řidičku zachycenou na fotografii identifikovali, takže víme, o koho jde. Její nadřízený s ní záležitost musí projednat osobně, k čemuž však ještě neměl příležitost,“ uvedl pro iDNES mluv-

čím Jiří Štábl, mluvčí dopravního podniku. Telefonující řidiči, a to i v případě použití handsfree, jsou podle výzkumu Besip třeba skoro o deset procent pomalejší v rychlosti sešlápnutí brzd, když mají odvracet srážku.



**Cítat**

**O konkrétním postihu pro řidičku rozhodne její nadřízený až po osobním jednání.**

JIŘÍ ŠTÁBL,  
MLUVČÍ DOPRAVNÍHO PODNIKU

čím dopravního podniku Jiří Štábl. Za manipulaci s telefonem během řízení hrozí jakémukoli řidiči až 2,5 tisíce pokuty a dva trestné body, všim-

nou-li si prohrěšku policisté. Telefonující řidiči, a to i v případě použití handsfree, jsou podle výzkumu Besip třeba skoro o deset procent pomalejší v rychlosti sešlápnutí brzd, když mají odvracet srážku.

Mluvčí dopravního podniku zatím nechtěl přesně říct, jak bude potrestána. „O konkrétním postihu rozhodne její nadřízený až po osobním jednání s řidičkou během úterý či středy, až poté budeme moci říct, k jakému postihu jsme přistoupili. Možností je více, samozřejmě budeme postupovat v souladu s pevně danými pracovními předpisy,“ dodal Štábl. Že by v poslední době dopravní podnik musel někoho ze šoférů nebo strojvedoucích trestat za telefonování či „hraní si“ s mobilem během řízení, si Štábl nevybavil. **ROW**



## Po Obamovi teď i Praha

Praha představila nové plakáty od designéra Pavla Fuksy, chce jimi upozorňovat na důležitá témata. Fuksa se podílel na kampani pro amerického prezidenta Baracka Obamu, pracoval i pro Google a Facebook. Prvními jsou nová Lítačka, přeměna Malostranského náměstí a zákaz segwayů. Tyto plakáty už visí v ulicích, další z celkem 11 témat budou přibývat postupně. Plakáty se objeví na zastávkách nebo pouličních reklamních nosičích. **ČTK**

**Tipy na dnešní den. Navíc jsou zdarma**

### KINO

V letním kině ve Žlutých lázních můžete vidět klenot mezi hollywoodskými filmy – Casablanca s Humphreyem Bogartem a Ingrid Bergmanovou v hlavních rolích. Projekce začíná po setmění, tedy od 21 hodin.

### KONCERT

Na letní scéně holešovického klubu Cross se od 20 hodin rozjede koncert známého rapera a umělce Vladimíra 518 (na snímku) a jeho parťáka Dje Mikea Traffika.



### CESTOVÁNÍ

Zajímavá akce se chystá od 18 hodin na Lodi Tajemství na náplavce. Máte možnost setkat se s účastníky cestovatelského závodu LowCost Race. Jeho smyslem bylo navštívit za 12 dní co nejvíce míst v Evropě za co nejméně peněz. Můžete si poslechnout různé historky z jejich cest.

### VÝSTAVA

Do galerie Nikon Photo Gallery (Újezd 19) se můžete vydat na výstavu fotografií Tomáše Morkeše. **MET**

## Wi-fi. Internet zdarma bude na náplavce i v trojské zoo

„Chcete se připojit?“ hlásí se na mobilu upozornění, když k vám přijíždí nová tramvaj 15T Alfa. Je totiž vybavena wi-fi připojením k internetu zdarma. Takových hlásek by v mobilech při procházce po Praze mohlo rapidně přibývat. Rada města totiž dnes bude jednat o pokrytí vybraných lokalit bezplatnou wi-fi.

„Myslím, že to je další z projektů, které veřejný prostor udělají komfortnější. Zoo, botanická zahrada a náplavka jsou první fází toho projektu a pokud se pokrytí osvědčí, chtěli bychom pokračovat například na Letné, ve Stromov-



**Cítat**

**Projekt bude zpracován do konce září. Síť by mohla fungovat od začátku roku 2017.**

ADRIANA KRNÁČOVÁ  
PRAŽSKÁ PRIMÁTORKA

ce nebo na místech, kde jsme rozmístili městské stolky a židle,“ popisuje primátorka Adriana Krnáčová. Síť ale nemá sloužit jen pro zábavu Pražanům a návštěvníkům metropole, připojení k internetu mohou podle Krnáčové ocenit například trhovci na farmářských trzích. Magistrát díky nové budované síti plánuje zlepšit i bezpečnost. „Počítáme také s případným připojením kamer, což pokrytý prostor udělá bezpečnějším,“ dodává primátorka. Připojení zdarma dnes lidé najdou v restauracích, kavárnách či nákupních centrech. **ROW**

INZERCE



GALERIE ART PRAHA

Milujeme umění a umíme ho ocenit.  
Máte doma obraz, pro který již není místo?  
Rádi jej vykoupíme nebo zařadíme do listopadové aukce.

Kontaktujte nás na [galerie@g-a-p.cz](mailto:galerie@g-a-p.cz), na telefonu 224 211 087 nebo nás navštivte přímo v Galerii na Staroměstském náměstí 20/548 v Praze.

**Galerie ART Praha - Partner pro fanoušky umění**

## ANGLIČTINA ZA 12

› 15. - 25./26.8. 2016

stále se můžete hlásit

› možnost dopolední i odpolední výuky úrovně začátečník - více pokročilý

› **Cena: 1 200/1 440 Kč**

při 100% docházce vracíme 80%

při 80% docházce vracíme 50%



AKCENT  
International House  
Prague

[akcent@akcent.cz](mailto:akcent@akcent.cz)  
tel: 261 261 638  
[www.akcent.cz](http://www.akcent.cz)



# Cyklisty trápí zarostlé stezky

**Cyklostezka na Jižním Městě** je kvůli keřům místy jednostranná.

Na jaře má člověk pochopení, ale proč jsou některé cyklostezky zarostlé i v polovině prázdnin? Na cyklostezce A 222 nad stanicí metra Roztyly téměř neprojedete kvůli keřům. „Pěší a cyklisti tu mají co dělat, aby se vyhnuli,“ stěžuje si čtenářka Martina Potůčková.

Pražské cyklostezky mají ve správě městské části a Technická správa komunikací (TSK). Lesy hl. m. Prahy se starají o lesní pozemky vlastněné městem a řeší jen havarijní případy, jako je například strom přes cestu.

„Cyklostezku A 222 ve správě máme. Podle fotografií keře zasahují z pozemku ve



Zarostlá cyklostezka METRO

správě MČ Prahy 11, telefonicky jsme kontaktovali příslušný odbor a byla nám přislíbena náprava,“ uvedla Barbora Lišková mluvčí TSK.

Následně do redakce volali z MČ Prahy 11, aby se ujistili, o který úsek se přesně jedná. Danou část cyklostezky vedoucí ke Grill Restaurantu Za Větrem slíbili, že pročistí co nejdříve.

Na potíže s údržbou cyklostezek upozorňuje i sdružení Auto\*mat. „Podle našich zkušeností se TSK dlouhodobě potýká s nepřilíhivým funkčním a schopným managementem, což vrhá špatné světlo na řadu kvalitních zaměstnanců v jejích řadách,“ říká Marek Bělou z Auto\*matu.

Zároveň Bělou upozorňuje: „Před rokem a půl hlavní město vyčlenilo tři miliony korun na projektovou přípravu cykloopravení a cyklostezek. Po několika peripetích se však dosud nepodařilo zahájit čerpání a peníze musela Rada převést do letošního roku a hrozí, že se opět peníze nevyčerpají pro neschopnost příslušných pracovníků.“

Velkým systémovým problémem na cyklostezkách je pak budování chráněných průjezdů pro cyklisty skrz křižovatky, jako je tomu zvykem ve všech západoevropských zemích. **LUCIE MOTTLOVÁ**



## Blokovali ulici přecházením

Zhruba dvacítka zástupců Občanské iniciativy za dostavbu Pražského okruhu a obyvatel Uhřetěvesi včera na dvě minuty zablokovala průjezd po frekventované ulici Přátelství v Uhřetěvesi. Lidé komunikaci blokovali nepřetržitým přecházením. Svou akcí chtěli apelovat na urychlenou dostavbu Pražského okruhu mezi D1 a D11, neboť tento úsek nedávno vláda vyřadila ze seznamu prioritních staveb.

2x ČTK



INZERCE



FASHION ARENA  
PRAGUE OUTLET

# Finální výprodej

19.-21. 8. 2016

SLEVY AŽ 90 %

FASHION-ARENA.CZ

Otevřeno denně 10:00-20:00

Fashion Arena Prague Outlet, Zamenhofova 440, Praha 10 - Štěrboholy, BUS Fashion Arena zdarma - každých 30 min. od stanice metra Depo Hostivař, trasa A

# Boj se suchem zdraží vodu. Asi až trojnásobně

**Extrémní výkyvy počasí poženou ceny nahoru.**

Snaha zabránit následkům, které mají na Česko opakující se sucha, versus prolomení sociálně únosné ceny vody. Boj se suchem je pěkně drahá záležitost a do kapsy si kromě státní nejspíš sáhnou i obyčejní lidé.

„Ministerstvo životního prostředí se snaží protlačit prostřednictvím novely zákona o vodách trojnásobné zvýšení poplatků za odběr podzemní vody,“ uvedl včera předseda ČSSD Bohuslav Sobotka.

Zdražování se bojí také obce. Příkladem za všechny může být Prusk na Českolipsku. Ten je z velké části odkázán právě na zdroje spodní vody. „Jestli budeme muset zdražit vodu, všechno negativ-

ní padne na nás. Nikdo nebude studovat, jestli se zvedly náklady na získávání vody,“ bojí se starosta obce Jan Sviták.

Poplatek za odběr podzemní vody je v současné době dvě koruny za kubík, postupně by se měl zvýšit až na šest korun v roce 2022. Sdružení obor vodovodů a kanalizací ČR se obává, že chystaná novela může ohrozit sociálně únosnou cenu vody. Za tu Evropská unie považuje dvě procenta z příjmů rodiny. Dnes se podle sdružení vydaje za vodu pohybují mezi jedním až 1,5 procentem.

Ministerstvo životního prostředí chce zdražením lidí motivovat, ať vodou více šetří. Další způsob, jak ministerstvo řeší problém se suchem, je program s neoficiálním názvem Modrá úsporám. Ten počítá například s lepším využitím dešťové vody v domácnostech a s recyklací šedé vody, tedy pitné vody, která se v do-



**Citát**

**Boj se suchem nesmí být záminka pro bezdůvodné plošné zvyšování nákladů domácností.**

BOHUSLAV SOBOTKA, PŘEDSEDA ČSSD

mácnosti spotřebovala třeba ve sprše.

Problém se suchem řeší také ministerstvo zemědělství. To v příštím roce spustí nový dotační program na budování závlah. Plánuje v něm přerozdělit 1,6 miliardy korun. „V budoucnu můžeme předpokládat ještě extrémněj-

## Sucho stojí miliardy

**Do roku 2022 má stát na boj se suchem připraveno 28 miliard korun.**

- Kromě budování závlah by měly pomoci k zadržení vody v krajinné peníze na stavbu a obnovu rybníků. Stát chce v tomto programu přerozdělit 1,25 miliardy korun.

- V boji se suchem by měly pomoci i pozemkové úpravy, od roku 2014 jich stát dokončil přibližně 400, rozpracovaných je jich 500.

ší výkyvy počasí, než bylo například loňské sucho, a je třeba se na to připravit,“ komentuje mohutné investice ministr zemědělství Marian Jurečka.

Pomoci by měla i nová vodní díla. V současnosti se dostavuje nebo připravuje šest nádrží. **MARK HÝŘ**

## Zprávy krátce

### O azyl požádalo méně cizinců

Za prvních sedm měsíců letošního roku požádalo o azyl v Česku 872 cizinců, což je meziročně o 12 méně. Vyplývá to ze zprávy odboru azylové a migrační politiky ministerstva vnitra. Nejčastěji chtěli letos azyl získat občané Ukrajiny a Iráku.

### Vystrčený nahý zadek na konvoj: dostal podmínku

Muž, který vystrkoval na americký vojenský konvoj nahý zadek, dostal dvouletou podmínku za výtržnictví. Rozhodl o tom včera soud. Konvoj koncem května projížděl Českem na cvičení do Pobaltí. Jeden z odpůrců opakovaně vstupoval do vozovky a vystrkoval zadek. Neuposlechl výzev policistů, kteří jej pak zadrželi. V minulosti byl muž za výtržnictví už trestán. **ČTK**

### Babiš. Dýško číšníkovi nechá

Šéf státní kasy Andrej Babiš upřesnil, jak to bude se spropitným pro číšníky. Dříve se uvádělo, že by všechno mělo jít do elektronické evidence tržeb. Na svém blogu Babiš napsal, že do systému nepůjdou jen ta „dýška“, která si číšník nebo barman nechá. Naopak pod kontrolou by mělo být spropitné „v kasičce“, ze které si pak sloužící personál peníze rozdělí. Nebo ty odměny od hostů, které si plně nechá majitel restaurace. První fáze evidence tržeb začne 1. prosince a bude platit pro podnikatele ve stravování a ubytování. „Ať si každý dává spropitné, jaké chce – je to součástí naší kultury a vhodný způsob, jak ocenit obsluhující personál. Systém, který chceme zavést, na tom nechce nic měnit,“ uvedl ministr. **ČTK**

INZERCE

**VŽDY NĚCO NAVÍC**  
více výhod

**Zdarma Zákaznická karta nabitá slevami**

cestování – sport – kultura – wellness – volný čas  
Vyzkoušejte i celou řadu našich dalších výhod, slev a bonusů.

[www.ppas.cz](http://www.ppas.cz) 840 555 333

**Malí fotografové**

V době, kdy frčí digitální aparáty nebo mobily, mohou děti přičichnout ke klasické fotografii. Třeba na různých letních táborech či fotodílnách. Jedna taková se koná v Muzeu umění v Olomouci a malí nadšenci se na ní naučí pracovat se svítkovým filmem či vyvolávat film. **ČTK**

**Práce u nás stojí za to!**

- ▶ STRÁŽCE IKEA, Praha 5 a 9
- ▶ Plat až 25 000 Kč
- ▶ 800 111 112 | [nabor@m2c.eu](mailto:nabor@m2c.eu)

**m2c**



Jak vypadá práce u M2C

**PRAŽSKÁ PLYNÁRENSKÁ**

Spojení energií i služeb





# SKLA ZA 2 000 Kč ZDARMA!

Při nákupu **brýlových obrub** v min. hodnotě **2 000 Kč** dostanete **dioptrická skla** v ceně **2 000 Kč ZDARMA.**

Slevu nelze kombinovat s jinou akční nabídkou či slevou, kromě poukázky z FOKUS optik klubu 100 Kč nebo 200 Kč. Skla zdarma v hodnotě 2 000 Kč jsou plastová dioptrická skla s antireflexem a hydrofobní úpravou v indexu 1,5 +/-6 cyl 2,0. V případě výběru jiného typu skel na ně bude poskytnuta sleva v hodnotě 2 000 Kč. Nevyčerpaná hodnota slevy není směnitelná za peníze ani jiné zboží. Nabídka platí při zakoupení kompletní brýlové zakázky – obruba + skla. Akce platí od 4. 7. 2016 do odvolání. Akce platí ve všech pobočkách FOKUS optik včetně outletu FAOC Štěrboholy, Praha.

**FOKUS**  
OPTIK

[www.fokusoptik.cz](http://www.fokusoptik.cz)

AKCE  
KONČÍ  
JŽ ZA  
5 DNÍ

**FOKUS**  
OPTIK

# 40% sleva na veškeré sluneční brýle

Sleva platí na veškeré sluneční brýle. Slevu nelze kombinovat navzájem s jinou akční nabídkou či slevou, kromě poukázky z FOKUS optik klubu 100 Kč a 200 Kč. Nabídka neplatí na zboží zakoupené přes eshop. Akce platí od 4. 7. do odvolání. Sleva platí ve všech pobočkách FOKUS optik kromě Outletu FAOC Štěrboholy, Praha.

[www.fokusoptik.cz](http://www.fokusoptik.cz)



AKCE  
KONČÍ  
JŽ ZA  
5 DNÍ

# „Přelety krajinou člověka fascinují“

Před dvěma týdny se Petr Jan Juračka vrátil z expedice na druhou nejvyšší horu světa K2. Přivezl si odsud zajímavý rekord. Se svým dronem tři minuty natáčel ve výšce 6 100 metrů nad mořem. Filmaře, vědce a přednášejícího na Přírodovědecké fakultě Univerzity Karlovy v Praze k tomuto netradičnímu zážitku nalákal nejlepší velehorská horolezkyň, Klára Kolouchová, která chtěla svou expedici netradičně zdokumentovat. „S dronem jsem létal ještě v době, kdy se takové slovo ani nevyškylovalo v českém slovníku,“ říká pro deník Metro Juračka.



Juračka stoupající na osmitisícovku K2.

LEDLENSER

internetu a kinematografie. Dodnes jsou velmi populární, ale malinko se už okoukaly. To hrozí i leteckým záběrům, ale myslím, že to nebude tak horké. Ta ptačí perspektiva je prostě nádherná, a když se to alespoň trochu umí, člověka ty přelety musí nutně fascinovat.

## Co si myslíte o zpříšňování pravidel a omezování létání s drony?

Je to nutnost. Před pár lety létali jen opravdoví zájemci o problematiku a ti si dvakrát rozmysleli, než vzlétli. Ty stroje je stály ohromné množství času a nakonec i peněz. Dnes se drony naopak dostanou do rukou leckomu. Jsem za jejich vývoj ohromně rád, ale všichni u toho prostě nepřemýšlí a najdou se tací, co jdou létat nad letiště nebo na rušné ná-

## metro FRAJER

městí. Více než omezení je myslím důležitější osvěta. Všichni z oboru se snažíme, seč nám síly stačí!

## Jak expedice na druhou největší horu světa souvisí s vaší rolí filmaře a vědce?

Možná až překvapivě úzce. Vědci jsou obecně lidé, které strašně baví objevovat a poznávat, stejně jako filmaře. A co jiného expedice na druhý největší kopec světa vlastně je, když ne cesta za poznáním, za něčím nevídaným. Všechny mé aktivity navíc spojuje má někdy až chorobná láska k téhle planetě. Úplně stejně nadšeně bych se vydal třeba na Mars, kdyby to ale nebyla jednosměrná cesta, která trvá několik let. **FILIP JAROŠEVSKÝ**

## Zprávy krátce

### V sobotu až třicet stupňů

Přichází typicky srpnové počasí. Teploty většinou nepřesáhnou 25 stupňů. Nejchladněji bude ve středu, kdy se objeví i přehánky a déšť. Ke konci týdne se oteplí, v sobotu by teploty mohly naměřit až třicetku. **IDNES.cz**

### Nový šéf BIS

Novým ředitelem Bezpečnostní informační služby (BIS) se stal dlouholetý pracovník kontrarozvědky Michal Koudelka. Ve funkci nahradil Jiřího Langa, který po 13 letech ve funkci požádal o odvolání. Výměnu na pozici šéfa kontrarozvědky schválila vláda na konci července.

Jednapadesátiletý Koudelka vystudoval ČVUT. Je dlouholetým pracovníkem kontrarozvědky, v tajných službách pracuje od roku 1992. Deset let vedl kontrašpionáž.

### Nehody: fronty několik kilometrů

Dvě hromadné nehody včera blokovaly provoz na D1. U Mirošovic směrem na Prahu byla dálnice uzavřena odpoledne na několik hodin, srazilo se tam několik nákladních aut a tvořily se tam kilometrové fronty. Další se stala v tomtéž směru u Hořic odpoledne. Karamboly si vyžádaly zraněné. Další nehody v Česku už byly tragické. Do včerejšího odpoledne zemřeli na českých silnicích tři lidé. **ČTK**

## Kdy jste poprvé zkoušel točit dronem?

V roce 2012 jsem přemýšlel, jak dostat kameru do vzduchu a došel k závěru, že potřebuji dron. Stálo to ale hrozně moc peněz, které jsem neměl. Udělal jsem tedy takovou smlouvu s Bohem, že když přijdu nečekaně k penězům, dron koupím. No a zničehonic si moji fotku vybral na obálku knihy Paulo Coelho, nejprodávanější spisovatel světa. A měl jsem dron! Od té doby lítám neustále.

## Myslíte, že se do budoucna drony více do filmařiny promítnou?

U filmu je to opravdový boom. Když se před časem objevily časosběrná videa a dokumenty, doslova zaplavily svět



## Umělci mlátí do kamene

Umělci z Česka, Polska, Maďarska a Slovenska v těchto dnech tvoří své sochy na sympoziu v Ostravě-Plesně. Umělci používají mramor vytěžený v Jeseníkách. Vernisáž se uskuteční v sobotu. **ČTK**

INZERCE

www.ptc.cz

PROTON  
THERAPY  
CENTER



## RAKOVINA PROSTATY

PROTONOVÁ LÉČBA

TEĎ JE DŮLEŽITÉ ZVÍTĚZIT!

LÉČBA ČASNÉHO STADIA POUZE V 5 DNECH

97% úspěšnost léčby.

Protonový paprsek zasáhne cíleně pouze nádor.

Minimalizuje riziko impotence, inkontinence a dalších nežádoucích účinků.

Objednejte se na preventivní prohlídku v PTC – kdykoliv.

RAKOVINA

PROSTATY · PRSU · MOZKU · LYMFOMY  
HLAVY A KRKU · PLIC · UDETI · SLINIVKY

VOLEJTE: 222 999 000 PIŠTE: pacient@ptc.cz



Kombinovaná spotřeba pro model Focus 1.6 Duratec Ti-VCT (105 k): 5,9 l/100 km; emise CO<sub>2</sub>: 136 g/km. Zobrazený vůz obsahuje prvky příplatkové výbavy.



# FORD FOCUS

## › S BOHATOU STANDARDNÍ VÝBAVOU

- MODERNĚ DESIGNOVANÝ PROSTORNÝ INTERIÉR
- VYLADĚNÝ PODVOZEK PRO PERFEKTNÍ POŽITEK Z JÍZDY
- VYSOKÁ UŽITNÁ HODNOTA SE SKVĚLÝM POMĚREM CENA/VÝKON

FORD FOCUS JIŽ ZA  
**319 990 Kč**

**PŘIJĎTE NA NEZÁVAZNOU TESTOVACÍ JÍZDU.**

Kontaktujte autorizovaného prodejce Ford ve vašem regionu:

CARent Praha s.r.o.  
Černokostecká 116  
Praha 10  
Tel.: 272 706 540  
www.carentpraha.cz

auto MOTOL BENI a. s.  
Severní 321  
Ofech  
Tel.: 234 234 111  
www.fordamb.cz

Auto Palace Spořilov s.r.o.  
Na Chodovci 2457/1  
Praha 4  
Tel.: 296 574 666  
www.ford.autopalace.cz





# Zvěř hyne v plotu proti uprchlíkům

**Ploty, které jsou na balkánské uprchlické trase, mají zhoubné vedlejší účinky. Umírá kvůli nim divoká zvěř.**

## Hraniční plot

Překážka z ostnatého drátu se táhne podél slovinško-chorvatské hranice.

- Nyní má délku 180 km.
- Může být ale prodloužen až na 670 km.

Na hranicích mezi Slovinskem a Chorvatskem zemřely desítky zvířat. Podle ochránců zvířat může mnohým druhům hrozit v této oblasti vyhytní. Slovinské ostnaté dráty a vysoké bariéry z velké části stojí na migračních trasách zvířat, což může mít podle studie zveřejněné v magazínu Plos Biology dalekosáhlé následky.

„Pro populaci rysů to může být poslední rána, která tento druh pošle do spirály vyhytní,“ uvádí studie. Tato koč-

kovitá šelma byla do Dinárských hor znovu vypuštěna v roce 1973, píše server The Guardian. Podle aktivistů jsou v ohrožení také místní populace medvědů a vlků. Nejčastěji v ostnatých drátech, které se táhnou podél hranic, končí vysoká zvěř. Podle oficiálních statistik jsou to desítky případů, místní však tvrdí, že mnoho incidentů úřadům uniká.

Největším problémem je, že ostnaté dráty od loňského podzimu zarostly do vegeta-

ce. Zvířata je tudíž spatří až na poslední chvíli. Když se z nich pokoušejí dostat, způsobí si smrtelná zranění.

„Pro divoká zvířata, která žijí u hranic, jsou ostnaté dráty nepřekonatelnou překážkou. Mnoho z nich utrpí každý den smrtelná zranění. Pokud tady ploty vydrží deset let nebo více, jejich negativní vliv se projeví destrukcí genetického kódu zvířat,“ uvedl mluvčí chorvatské vlády.

Slovinsko vybudovalo 180 kilometrů dlouhý plot na hranici s Chorvatskem v loňském roce v reakci na silící uprchlickou krizi. Její vlna v regionu v posledních měsících polevila, snahy o zabezpečení hranic Slovinska však pokračují. Už loni v prosinci slovinská vláda představila plány na případné rozšíření plotu po celé délce hranic s Chorvatskem, který by měl délku 670 kilometrů. **IDNES.cz**



## Požáry řádí v Kalifornii

Dalších deset domů zničil v noci na všerejšek požár v severní Kalifornii asi 150 kilometrů severně od San Franciska. Před postupujícím živlem, který sužuje západní pobřeží Spojených států už několik týdnů, muselo opustit své domovy na 4000 lidí. Meteorologové varují, že podmínky zvyšující riziko ohně ani v příštích dnech nepoleví. **AP**

## Zprávy krátce

### Burkini zakázali i na Korsice

Muslimské plavky burkini, které zahalují celé tělo, zakázali po francouzském městě Cannes a obci Villeneuve-Loubet také včera v korsickém městě Sisco. Tamní starosta o zákazu rozhodl po víkendových potyčkách a protestech obyvatel proti muslimům. Vyhlášku z Cannes mezitím posvětil francouzský soud, který zamítl stížnost spolku proti islamofobii. **IDNES.cz**

### Žena přežila v moři 40 hodin

Čiňanka, která spadla z výletního parníku při plavbě z Šanghaje do Jižní Koreje, přežila v moři téměř 40 hodin. Její zmižení se zjistilo až o několik hodin později a i rodiče ji pokládali za mrtvou. Zcela náhodou ji objevili živou rybáři. Jednatřicetiletá žena vydržela střídavě plavat a šlapat vodu, a tak vyvázla bez újmy, jen ruce měla požahané od medúz. **ČTK, MET**

## Veřejné sauny. Finy opět přitahují

Vysvléknout se a potit se společně s rodinou nebo přáteli je ve Finsku, kde připadá jedna soukromá sauna na tři obyvatele, stará tradice. Posledním trendem je však opět sauna veřejná.

Po staletí Finové chodili do sauny, aby se očistili a uvolnili. Spolu s rostoucím komfortem bydlení ale chtěli mít saunu doma. Nyní má většina bytů a všechny domy vlastní saunu. Podle finského statistického úřadu je v zemi více

než dva miliony saun na 5,5 milionu obyvatel. Téměř každý pátý Fin ale žije sám, a chybí mu tedy ona nevtíravá společnost na vytopených dřevěných lavičkách.

„Mnozí lidé v současné době žijí sami, ale potřebují pocit sounáležitosti. Sauna je k tomu ideálním intimním místem, kdy můžete pohovořit s osobou sedící vedle vás, ať je to kdokoli,“ řekl ředitel podniku Allas Sea Pool Raoul Grünstein. **ČTK, MET**

## Zubaři. Zemřeli při návratu z kongresu

Šest lidí přišlo o život při zřícení dvoumotorového letounu u letiště města Tuscaloosa v americkém státu Alabama. V troskách letadla zahynuly tři manželské páry zubních lékařů, které žily v Oxfordu ve státě Mississippi, kam se vracely ze zubařského semináře na Floridě, kterého se společně zúčastnily. Kvůli potíživím s motorem se pilot rozhodl pokusit se o nouzové přistání, které se však nepovedlo, a stroj se zřítil do lesa poblíž letiště. **ČTK, MET**

INZERCE



Z každého nákupu ti vrátím až 15% zpět na tvůj účet

50 Kč vstupní bonus



Zaregistruj se zdarma na [www.vratnepenize.cz](http://www.vratnepenize.cz)

**Vratné Peníze.cz**  
peníze zpět za vaše nákupy



# Harry Potter se vrací. Starší a s novým překladatelem

Fanoušci příběhů o Harrym Potterovi už se nemohou dočkat. V září vychází česky další kniha o jejich oblíbeném hrdinovi, vycházející z divadelního scénáře. Autorem překladu je Petr Eliáš, který nahradil Pavla Medka, který loni zemřel.

## Bude to kniha pro děti nebo pro dospělé?

Je to kniha, která spiklenecky pomrkává na odrostlé fanoušky a ty mladší vtáhne do nového, poutavého příběhu, který je i při čtení samotného scénáře velmi vizuální.

## Už je jasný její český název?

Ano, kniha se bude jmenovat Harry Potter a prokleté dítě.

## Jste fanoušek Harryho?

Pamatuju si, že fenoménu Harryho Pottera jsem odolával poměrně dlouho. Sérii

jsem začal číst, když vyšel v češtině pátý díl. Všechny knihy jsem zhltal a u posledního dílu už jsem ani nevydržel čekat na překlad.

## Změnil se hlavní hrdina?

Ano i ne. Harry drobet stárá, stal se trojnásobným otcem a víc než s černou magií a zlem zápasí se svým vztahem k synovi. Zároveň v něm ale zůstala ochota pouštět se do dobrodružství. A jeho kamarádi jsou pro něj pořád jednou z nejdůležitějších věcí.

## Změnil se i jeho svět?

Celý kouzelnický svět si oddechl. Žije v relativním klidu, potýká se s běžnými problémy, jeho hladinu nečeří nic zásadního ani nebezpečného.

## Je to váš první překlad knihy J. K. Rowlingové?

Ano, je. S jejím stylem a s překladem bratrů Medkových se však průběžně seznamuji poměrně detailně, mimo jiné při revizích pro nová vydání s ilustracemi Jima Kaye.



Novou knihu s Harrym Potterem přeložil Petr Eliáš. ALBATROS

Inspirujete se předchozími překlady, bude se váš překlad v něčem lišit?

Překlady Vladimíra a Pavla Medkových mají u nás zcela výlučnou pozici, čtenáři je znají takřka doslova. Jsou výborné a zavedené a v mnoha ohledech je lze téměř beze zbytku využít. Styl scénáře je však poněkud odlišný, je stridmější a mluvnější a vyžaduje jinou práci s jazykem. To je asi to jediné, v čem se budou překlady zásadněji lišit – není

to ovšem důsledek překladatelské svévole, text si to žádá.

## V knihách se vyskytuje řada originálních výrazů, musel jste také vymýšlet české názvy?

Drtivá většina se přebírá, ale i tady jsou nové postavy či reálie, se kterými bylo potřeba nějak naložit. Snažil jsem se samozřejmě postupovat podobně jako oba pánové, používat stejné slovoformy principy, aby vše znělo tak, jak jsou fanoušci zvyklí.

## Jak dlouho trval překlad?

Překlad trval přesně týden, teď dokončujeme korektury. Kniha vyjde 24. září.

## Můžete čtenářům aspoň naznačit, o čem bude?

Nerad bych cokoli prozrazoval. Snad jen to, že se mohou těšit na staré známé postavy a že je kniha v leccem překvapí. **ROBERT OPPELT**

INZERCE

**MedelaDerma** studio lékařské kosmetiky nabízí

studio lékařské kosmetiky

## MEGA AKCE!

LUXUSNÍ OŠETŘENÍ PLETI S 80% SLEVOU ~~1780 Kč~~ nyní 399 Kč

INTENZIVNÍ REGENERAČNÍ, PROTIVRÁSKOVÉ A OMLAZUJÍCÍ OŠETŘENÍ PLETI.  
OKAMŽITÝ VIDITELNÝ VÝSLEDEK, DLOUHOTRVAJÍCÍ EFEKT!

### JEDNO OŠETŘENÍ OBSAHUJE:

1. Odličení, úprava obočí
2. Diamantová mikrodermabraze
3. Zklidňující kaolinová maska Syncare
4. Dočištění pleti ultrazvukem
5. Laserová gelová maska (hydratuje, působí proti vráskám, stahuje póry)
6. Zažehlení séra do pleti pomocí ultrazvuku (ceramidy, retinol, kyselina hyaluronová)
7. Ozonizér (dezinfekce pleti, léčba zánětů)
8. Závěrečná masáž

**PO OŠETŘENÍ JE PLEŤ NAPROSTO KLIDNÁ  
BEZ ZNÁMEK PODRÁŽDĚNÍ**

Běžná cena ~~1780 Kč~~

Akce trvá do **31. 8. 2016**

Na Vaši návštěvu se těší:

studio **MEDELA DERMA**, Bratří Dohalských 131,  
PRAHA 9 - VYSOČANY, Tel.: 283 923 186, Mob.: 605 035 519, WWW.MEDELADERMA.CZ

nyní jen  
**399 Kč**



**Sudoku**

4	7					6	9
				9	5		
8	2			5			
	8			9	7	2	
		3			9		
		9	6	2			8
			5			8	
		8	7				
6	5					7	1

**Počasí**

DNES	ZÍTRA	ČTVRTEK	PÁTEK
Min. 20 Max. 24	Min. 19 Max. 23	Min. 21 Max. 25	Min. 22 Max. 26

**Stupeň zátěže pro dnešek: bio 1**

**Mírná zátěž.** Stupeň zátěže umožňuje běžný denní režim bez omezení, pouze s přihlédnutím k aktuálnímu zdravotnímu stavu.  
**Teplotní rekord:** 34,5 °C  
**Rok výskytu:** 1868

**Napište svou bublinu**



Napište bublinu a reagujte na sloupek na: [www.facebook.com/denikmetro](http://www.facebook.com/denikmetro)



Napadá vás vtipný popisek?

**Kvíz**

- Podkarpatský zbojník pro jedny, národní hrdina pro druhé. Nikola Šuhaj zemřel ve věku:  
**a) 23 let**  
**b) 33 let**  
**c) 43 let**
- Patagonie je rozsáhlé území na jihu Jižní Ameriky. Většina patří Argentině, zbytek:  
**a) Uruguayi**  
**b) Bolívii**  
**c) Chile**
- V Berlíně se roku 1936 konaly XI. olympijské hry. Československo do Německa vyslalo sportovců:  
**a) 79**  
**b) 179**  
**c) 279**
- Historii zámekého parku v Průhoncích u Prahy začal psát hrabě Silva-Tarouca už roku:  
**a) 1805**  
**b) 1845**  
**c) 1885**
- Výtvarníkem ruského populárního animovaného seriálu Jen počkej, zajáci! byl:  
**a) Rusakov**  
**b) Kotěnočkin**  
**c) Kamov**

Znáte správné odpovědi dnešního kvízu? **Řešení:** 1-a, 2-c, 3-b, 4-c, 5-a.

**ČT1**

- 12:30 Horákoví  
Seriál (ČR, 2007)
- 13:20 Pan Tau (32/33)
- 13:55 Bolkoviny
- 14:40 Doktorka Quinová IV
- 15:25 Kojak V
- 16:20 Cestománie
- 16:45 AZ-kvíz
- 17:10 Všechnopárty
- 18:00 Události v regionech
- 18:25 Kde domov můj?
- 18:55 Události za okamžik a počasí
- 19:00 Události
- 19:45 Branky, body, vteřiny



- 20:00 Malý pitaval z velkého města  
TV seriál (ČR, 1986). Drobné krádeže, podvody i závažné zločiny řeší den co den parta pražských detektivů. Hrají: L. Frej, J. Krampol, V. Hašek, P. Zedníček a další
- 21:00 Vlák dětství a naděje (5/6)
- 21:59 Výsledky losování šťastných 10 a EuroMilliony
- 22:00 Hop nebo trop
- 23:20 Kriminálka Paříž
- 00:10 AZ-kvíz
- 00:35 Banánové rybičky
- 01:00 Hobby naší doby - letní speciál
- 01:30 Zajímavosti z regionů
- 01:55 Kde bydlely princezny
- 02:15 Jak se vede, sousede?

**ČT2**

- 13:30 Badminton
- 15:00 Volejbal
- 17:00 Badminton
- LOH 2016 Rio de Janeiro - záznam semifinále čtyřher mužů a žen z Rio-centro - Pavilion 4 komentuje Vlastimil Vlášek
- 18:30 Házená
- LOH 2016 Rio de Janeiro - přímý přenos čtvrtfinálového utkání turnaje žen z Future Areny komentuje Radek Bauer



- 20:10 Pozemní hokej  
LOH 2016 Rio de Janeiro - záznam semifinálového utkání turnaje mužů z Olympic Hockey Centre komentuje Michal Dimitrov
- 20:40 Fotbal: Steaua Bukurešť - Manchester City  
Přímý přenos 4. kvalifikačního kola Ligy mistrů UEFA
- 23:00 Plážový volejbal  
LOH 2016 Rio de Janeiro - záznam semifinálových utkání mužů a žen z Beach Volleyball Areny komentuje Jiří Rejman a Kristýna Kolocová
- 23:45 Basketbal
- 01:30 Házená
- 03:00 Stolní tenis

**NOVA**

- 12:00 Polední Televizní noviny, Sportovní noviny, Počasí
- 12:35 Vražděná čísla VI (9)
- 13:45 Beze stopy (15, 16)
- 15:35 Ordinance v růžové zahradě 2 (586)
- 17:00 Odpolední Televizní noviny, Sportovní noviny
- 17:20 Námořní vyšetřovací služba XI (11)
- 18:20 Dva a půl chlapa VII (11)
- 18:50 Hospoda (37)
- 19:30 Televizní noviny, Sportovní noviny, Počasí



- 20:20 Kriminálka Anděl III (9)  
Krimiseriál (ČR, 2012). Šestnáctiletá dívka, kterou našli na stavbě sídliště pod okny bytu, kam se měl za pár měsíců stěhovat její rozvádějící se otec, provokovala závodní aerobic. Šlo jen o nehodu, nebo o následek rodičovských hádek a přetahování o děti? Hrají: M. Stropnický, D. Švehlík, M. Tačlik a další
- 21:35 Druhý tah pšecem  
Krimifilm (ČR, 1985)
- 23:15 Černá listina III (9)
- 00:10 Beze stopy (15, 16)
- 02:05 Ōčko
- 03:05 Redakce III (9)
- 03:55 Ordinance v růžové zahradě 2 (586)

**PRIMA**

- 12:55 Castle na zabítí IV (11)  
Krimiseriál (USA, 2012)
- 13:55 Julie Lescautová III (12)  
Dávná láska. Krimiseriál (Fr., 1998)
- 16:10 Přistav (49)  
Vítej, zlatý hatricku. Komedijní seriál (ČR, 2016)
- 17:30 Odpolední zprávy
- 17:50 Prostřeno!
- 18:55 Zprávy FTV Prima
- 19:25 Krimi zprávy
- 19:40 Divácké zprávy
- 19:55 TOP STAR



- 20:15 Jetelín (10)  
Komedijní seriál (ČR, 2016). Hrají: J. Ježková, R. Genzer, J. Štátný, J. Hána a další
- 20:45 Návrat Růžového pantera  
Krimikomédie (VB, 1974). Z Královského muzea v Lugashi zmizel největší diamant světa - Růžový panter. Vyšetřováním je pověřen inspektor Clouseau proslulý svým důvtipem a schopností využívat převleků. Hrají: P. Sellers, Ch. Plummer, H. Lom a další
- 23:15 Češi na cestách
- 00:05 Jetelín (10)
- 00:35 Prostřeno!
- 01:30 Místo činu: Mnichov (20)

**PRIMA COOL**

- 12:20 Top Gear IV (10)
- 13:25 Simpsonovi XV (18-21)
- 15:25 Teorie velkého třesku (6)  
Paradigma Pána prstenů. Sitcom (USA, 2007)
- 15:55 Griffini VII (9)  
Mcmrvice. Animovaný seriál (USA, 2007)
- 16:25 Hvězdná brána VII (8)  
Vesmírný závod. Seriál (USA, 2002)
- 17:25 Alias IV (10)  
Seznam. Seriál (USA, 2003)
- 18:20 Simpsonovi XV (22)
- 18:50 Simpsonovi XVI (1-3)



- 20:15 Top Gear speciál: Napříč Itálií (1)
- 21:25 Teorie velkého třesku (7)  
Sitcom (USA, 2007)
- 21:55 Partička
- 22:45 Karanténa 2: Terminál  
Horor (USA, 2010)
- 00:40 Partička
- 01:30 American Horror Story: Coven (7)  
Hororový seriál (USA, 2013)
- 02:25 Ospalá díra II (14)  
Mysteriózní seriál (USA, 2015)
- 03:10 American Horror Story: Coven (7)  
Hororový seriál (USA, 2013)
- 03:55 Ospalá díra II (14)  
Mysteriózní seriál (USA, 2015)

**ŌČKO**

- 06:00 Ranní fresh  
Vstávání s muzikou
- 09:00 Moje desítka  
Top 10 klipů podle diváka Ōčka
- 10:00 Ōčko hity  
Hity, které musíš slyšet... a hlavně vidět! Největší hity z českých a světových hitparád i nejsledovanější hudební videoklipy z YouTube
- 11:00 Showroom  
Manuál moderní ženy a dívky



- 11:15 Ōčko hity  
Klipy nonstop
- 19:00 Party Ride Live  
CirkusBombs: 5to12 a Bavor
- 19:05 Ōčko hity  
Klipy nonstop
- 20:00 CZ & SK  
Zpětečka  
Nejhit a pořady na Ōčko před x lety
- 22:00 Party Ride Live  
CirkusBombs: 5to12 a Bavor
- 22:05 Party ride  
Dance music pro všechny. Playlist vhodný do klubu i na podkreslení domácí párty!
- 00:00 Ōčko flirt  
Proud klipů se vzkazy diváků Ōčka



## Sloupek

## JAKUB KOHÁK

OLYMPIONIK PASIVNÍ



## RIO

Mask – a už jsem nalepený v televizi, i kdyby tam bylo nevim co – třeba běh s vajíčkem na lžici v puse nebo hod starým podmaslím – tak mě nikdo od bedny nedostane, protože tohle je olympiáda a na tu se prostě musí koukat až do roztrhání těla. Úplně už vidím, jak budu mít asi tisíc mikrosprávků u sportů, které bych jindy vůbec nesledoval, jako třeba lukostřelba, skoky na trampolině nebo jachting.

O to víc mě mrzí, že můj přítel a kamarád ve zbrani, Vavřinec Hradilek, ve startovním poli chyběl. To mi nikdo nevysvětlí, že by někoho ubylo, kdyby se v tom kanále svezlo o dva až tři závodníky navíc. Každá země mohla totiž vyslat jen jednoho kanoistu pro každou z disciplín... a třeba my, Slovinci nebo Francouzi máme ve světové špičce hned několik borců. Když to porovnáme s cyklistikou, kde jsme v silničním závodě měli čtyři závodníky, tenisté máme

v soutěži také spoustu – stejně jako stolních tenistů. A to nepočítám třeba americké plavce, sprintery a další a další. No prostě Vavřineček na svůj úspěch z Londýna nenaváže, a to mě mrzí. Jinak jsou ovšem olympijské hry svátkem každého sportovce, jak aktivního, tak především pasivního, kterým se stávám i já. Tipuju, kdo z našich získá medaili a z jakého bude kovu. Pokaždé máme nějaké „jistoty“, to znamená sportovce s dlouhodobě výbornou výkonností. Jako třeba... a nebudu nikoho psát, abych to nezakřikl. A pokaždé máme i „překvapení“, někoho, o kom jsme moc nevěděli, a ejhle! Medaile! Jé, to by se mi líbilo, kdyby někdo získal pro Českou republiku medaili třeba z military, synchronizovaného plavání, golfu nebo z keirinu. Já bych to oslavoval klidně i několik dní a nocí a to by bylo ještě náročnější než získat tu medaili!!!

## Dopisy a vzkazy

## Rekonstrukce

V poslední době konečně došlo na generální rekonstrukce vedlejších příměstských tratí. Byla zcela zmodernizována trať Praha-Smíchov-Rudná-Beroun a nyní i Posázavský pacifik včetně dobříšské větve. Milionové rekonstrukce tratí mají bohužel stejného jmenovatele. Ač byly vyměněny koleje a pražce, ač byly zabezpečeny novou světelnou signalizací přejezdy či bylo změněno zabezpečovací zařízení, zůstává traťová rychlost stejná, mnohde pouhých 50 km/h! Nechápu, proč nedojde ke zvýšení. Stačí se podívat do sousedního Rakouska, kde jezdí vlaky i na úzkokolejných tratích rychlostí 70 km/h. V Česku se holt stále jezdí jako „za starého Rakouska“, podle hesla: nečinnost úředníků se nic nezakázá, protože kdo by se pod zvýšení rychlosti podepsal, když je zde každý úředník vlivem „soudokracie“ jednou nohou v kriminálu, že?! A tak máme zbrusu nové lokálky, ale stále budeme za jízdy sbírat houby. No nic, žijeme v Česku.

MARTIN KUBÍK, PRAHA

dopisy@metro.cz,  
www.facebook.com/  
denikmetro

V dopisu uveďte jméno a adresu. Metro si vyhrazuje právo editovat dopisy.

## Výrok dne



„Jakou jsem měl taktiku? Nevím. Prostě jsem se snažil běžet co nejrychleji.“

WAYDE VAN NIEKERK, SPINTER  
Jihoafrický běžec vytvořil na OH v Rio nový světový rekord na čtyřstovce (43,03 sekundy).

## Slovo dne

## KEIRIN

(ze sloupku Jakuba Koháka na této straně)

Disciplína dráhové cyklistiky. Jezdci nejprve absolvují několik kol za vodičem, pak následuje sprint do cíle.

ZDROJ: WIKIPEDIA



## Citát

Líbilo by se mi, kdyby někdo získal medaili třeba z military, golfu nebo z keirinu.

v soutěži také spoustu – stejně jako stolních tenistů. A to nepočítám třeba americké plavce, sprintery a další a další. No prostě Vavřineček na svůj úspěch z Londýna nenaváže, a to mě mrzí. Jinak jsou ovšem olympijské hry svátkem každého sportovce, jak aktivního, tak především pasivního, kterým se stávám i já. Tipuju, kdo z našich získá medaili a z jakého bude kovu. Pokaždé máme nějaké „jistoty“, to znamená sportovce s dlouhodobě výbornou výkonností. Jako třeba... a nebudu nikoho psát, abych to nezakřikl. A pokaždé máme i „překvapení“, někoho, o kom jsme moc nevěděli, a ejhle! Medaile! Jé, to by se mi líbilo, kdyby někdo získal pro Českou republiku medaili třeba z military, synchronizovaného plavání, golfu nebo z keirinu. Já bych to oslavoval klidně i několik dní a nocí a to by bylo ještě náročnější než získat tu medaili!!!

## Řešení sudoku

4	7	5	2	3	8	1	6	9
3	6	1	4	7	9	5	2	8
8	9	2	1	6	5	4	3	7
1	8	6	3	9	7	2	4	5
7	2	3	8	5	4	9	1	6
5	4	9	6	2	1	7	8	3
2	3	7	5	1	6	8	9	4
9	1	8	7	4	3	6	5	2
6	5	4	9	8	2	3	7	1

## Anketa

Využíváte cyklostezky? Víte o zarostlých místech?



Jan Solver

U Kolčavky ve zúženém průjezdu pod viaduktem zarostla.



Michal Václavík

Mnohdy jsou kolařů plné silnice a cyklostezka je prázdná.



Lenka Smolová

Chodím na procházky s psem, zdají se mi všechny udržované.

## Komiks



## INZERCE

## HOROSKOP

na úterý 16. 8.



Kartářka Berta

## Připravte se na budoucnost!

Díky 15leté praxi mám detailní informace, co vás čeká ve vztazích, zdraví i financích!

Zavolejte 906 70 30 35 nebo napište SMS na číslo 904 30 55 s kódem 90LMN a své datum narození!



Beran 21/3–20/4

Váš drahý protějšek se vám dnes postará o milé překvapení a vy budete spokojeni, že právě jeho máte dnešní den po svém boku.



Váhy 23/9–23/10

Než pustíte protějšek k vodě, dobře zvažte, zda je to právě na letní sezónu to nejrozumnější řešení. Dejte mu ještě šanci.



Byk 21/4–21/5

Nějaký pěkný společný bytček či dům byste si dali rozhodně líbit, otázka je, zda si ho budete moci s protějškem právě dovolit.



Štír 24/10–22/11

Než se pustíte do vysvětlování nevysvětlitelného, raději dobře uvažte, co vlastně chcete svému protějškoví říci a co ještě ne.



Blíženci 22/5–21/6

Neklamte dnes ani tělem, ani duší, je zapotřebí být co nejpřípinnější, protože jenom tak budete moci zvládnout jistý problém.



Střelec 23/11–21/12

Všechno má síce svůj čas, ale toho právě vy budete mít dnes nedostatek, takže budete mít na svůj drahou polovičku vztek.



Rak 22/6–22/7

Podarí se vám dnes najít stejný smysl pro humor, což vás bude obzvláště těšit, protože namísto hádek se společně budete smát.



Kozoroh 22/12–20/1

Zasloužili byste si prožit dovolenou snů, ale budete se o svoji spokojenost muset přičinit, i když protějšek vás rozmazuje.



Lev 23/7–22/8

Postel má jenom pár metrů, to zjistíte ne při přeměňování nábytku, ale při neshodách, které byste nečekali a jsou mimo sex.



Vodňář 21/1–20/2

Dokžete při dnešku být natolik cool, jak jste o tom v souvislosti s letní láskou jenom snili, a nyní se vám to konečně plní.



Panna 23/8–22/9

Bude vám to krásně jiskřit a dovedete si jeden pro druhého připravit hotový ohňostroj, kde přší emoce a velké sexy city.



Ryby 21/2–20/3

Dáte si v něčem s protějškem ultimátum, ale už za chvíli vám to bude oběma líto a budete hledat cesty zpátky k sobě.

## Budoucnost ve dvou!

Ano, či ne? Věštecká koule zná odpověď!

Pošlete SMS ve tvaru 67MDA a své datum narození na 904 30 46

Tuto službu poskytuje: E.M.A. Europe s.r.o., P.O. Box 14, Praha 05, 110 05, technicky zajišťuje Materna, 1SMS/55K6 vč. DPH, 1min/70K6 vč. DPH, www.ema.biz, www.platmobilem.cz



# ROWING

**Get ready for the Summer Olympic Games with our series and learn about different Olympic and Paralympic sports.**

Rowing has a long and eventful history. Learn more about it here.

**Questions and answers**

**Doesn't "row" also mean to argue?**

That's pronounced differently – like "now", whereas "row" with oars is pronounced like "so."

**Forget the arguments for a moment. Can you cheat in rowing?**

Well, recently they have banned electronic communication to and from the boat...

**Lesson No. 23**



**So, there is no celebrity tweeting during the races? Actually, does rowing have celebrities?**

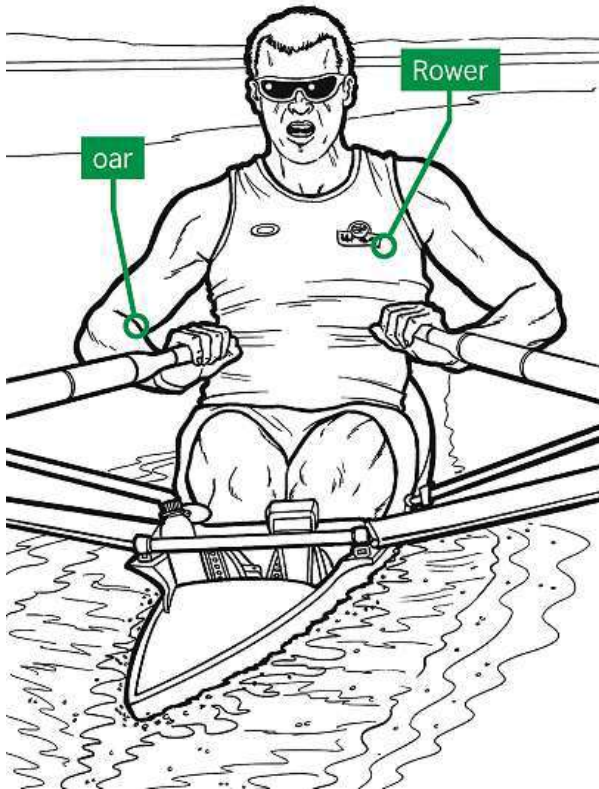
Well, some say Sir Steve Redgrave (Great Britain) because he won gold medals at five Olympic Games. But then Elisabeta Lip (Romania) also won five Olympic golds between 1984 and 2004, plus 2 silvers and a bronze.

**I wouldn't argue with that. Rowing must have a long history – when was the first race?**

Who knows? But the oldest annual race that still exists today started in 1715. It's called Doggett's Coat and Badge.

**Strange name!**

That's because the prize was – and is – a coat and silver badge. Watermen – taxi-boat-drivers – used to race each other along the Thames in London. They went from "The Swan" pub at London Bridge to "The Swan" pub at Chelsea. And they still



**Activity**

Decide if the following statements about the text are true or false.

- 1. You can pronounce the word "row" in two different ways.
- 2. Coaches can radio their teams during the race.
- 3. Steve Redgrave won more gold medals than Elisabet Lip.
- 4. The prize for winning the

Doggett's Coat and Badge race was a coat and a badge.

- 5. The original race was between two Swans.
- 6. There is still a Doggett's Coat and Badge race every year.
- 7. Sally Robbins was so exhausted that she collapsed and dropped her oar.
- 8. The Australian team finished after all the others.

race the course today.

**Those rowers - they never stop!**

Sometimes they do. Have you heard of "Lay-down Sally"?

**Let me guess: someone called Sally who lay down after a race?**

No, during the race! In the finals of the women's eights in 2004, Australian Sally Robbins was exhausted and stopped rowing 400 metres from the finish. She dropped her oar and stopped a teammate from rowing, too. Australia finished last.

**I'm sure her team wasn't happy.**

You can say that again!

**I'm sure her team wasn't happy.**

No, I mean there was an enormous row about it.

**You mean they started rowing about why she had stopped rowing.**

Whatever.

**Answers**

- 1. True (T); 2. False (F); 3. F; 4. T; 5. T – Two pubs called „The Swan”; 6. T; 7. T; 8. T

**Rules for Rowing**

- In Olympic rowing, six boats race over a course that is two kilometres long.
- Before the race, one person on land holds each boat. The people in the boat – the rowers – take position.
- When everyone is ready, the starting gun fires. The race finishes when the front or "bow" of the first boat crosses the finishing line.
- In rowing, the rowers use the oars to push the boat through the water. Inside the boat, the rowers can't move their feet but their seat slides forwards and backwards as they row.
- There are two types of boat.

In "sculling" boats, each rower uses two oars – one in each hand. In "sweeping boats", each rower has only one oar.

- There are boats for different numbers of rowers. Boats can have one ("single"), two ("double"), four or eight rowers. The "eights" have an extra person – the "cox" – whose job is steering the boat and keeping the rowers all rowing or "stroking" at the same time.
- Rowing was dominated for a long time by very tall, big athletes, so in 1996 they introduced "lightweight" races with a maximum weight for boats and rowers.

**Wordsearch**

J	X	P	G	E	S	X	H	B	R
X	O	C	N	J	C	R	O	M	P
C	R	O	I	Y	U	W	A	O	M
P	O	D	K	V	L	E	N	O	V
Q	W	J	O	J	L	K	B	W	M
E	E	L	R	X	I	F	W	X	B
L	R	I	T	I	N	T	U	J	L
U	R	C	S	I	G	C	I	Y	X
G	N	I	P	E	E	W	S	A	F
Z	B	Z	C	O	U	R	S	E	H

Find these words in the grid: BOW, COURSE, COX, OAR, ROWER, SCULLING, STROKING, SWEEPING



Czech rower Mirka Topinková-Knapková.

PROFIMEDIA.CZ



# Úraz na kole si prožila třetina dětských cyklistů

**Rodiče často neznají pravidla pro nošení helmy ani pro pohyb dětí na silnici.**

V létě se alespoň jednou chystá s potomky na kolo šest z deseti oslovených rodičů. Někteří budou možná riskovat, protože neznají povinnosti cyklistů a bezpečnostní opatření při jízdě na kole s dětmi. Podle zákona musí mít každý nezletilý cyklista ochrannou přilbu a dítě mladší 15 let smí jet na silnici jen pod dohledem osoby starší 15 let.

Průzkum pojišťovny MetLife odhalil, že rodiče mají ve znalostech zákona značné mezery. „Tři čtvrtiny oslovených rodičů nevěděly, do kolika let musí dítě jezdit po silnici v doprovodu. A 45 procent

netuší, do jakého věku musí děti povinně nosit cyklistickou helmu,“ upozorňuje Tereza Kůželová, tisková mluvčí pojišťovny.

Zranění na kole přitom již alespoň jednou zažilo 30 procent dětí, každé třinácté pak muselo být ošetřeno lékařem či hospitalizováno. Podle zkušeností z pražské Thomayerovy nemocnice většina dětských cyklistických úrazů patří ke středně závažným či závažným zraněním a vyžaduje hospitalizaci. Nejčastější jsou zlomeniny dlouhých kostí horních končetin, hlavně v okolí loketního kloubu. Takové úrazy vyžadují operaci a nemusejí se zhojit bez následků. „Převládají pády z kola při smyku, najetí do prohlubně, na obrubník chodníku, zídku a podobně. Mezi dopravními úrazy zaznamenáme sražení cyklisty osobním automobilem, srážku dvou cyklistů, cyklisty



Děti musí mít helmu až do 18 let.

PROFIMEDIA.CZ

s motocyklistou i náraz do chodce,“ popisuje profesor Petr Havránek, přednosta Kliniky dětské chirurgie a traumatologie této nemocnice.

Klinika ošetřuje všechny věkové skupiny dětí s cyklistickými úrazy, nejčastěji mezi šestým a devátým rokem, a mládež v pubertě. „Typickým úrazem z kola je

poranění nadbříšku, kdy cyklista narazí břichem na čep řídké a poraní si slinivku břišní, játra či žaludek. Tyto úrazy mohou ohrozit život. Naštěstí roste počet dětí, které nosí helmu, a proto zásadně klesá počet úrazů hlavy a centrální nervové soustavy. U dospělých zatím osvěta tak účinná nebyla,“ dodává. **METRO**

## Rum. Pomáhal léčit vojáky a námořníky

Rum v současnosti známe hlavně jako alkohol, ze kterého je zvláště v létě dobré namíchat koktejly. Dříve se ale užíval také při léčení. Právě dnes je Mezinárodní den rumu, a tak si připomeňme jeho lékařský podíl. Rum se kdysi dával pít zraněným vojákům jako tísící prostředek během válek a lékaři jej používali i během operací. V minulosti najdeme také zmínky o podávání nápoje se dvěma uncemi rumu spolu s limetkovým džusem, který sloužil jako prevence proti kurdějím například u námořníků. Tento trend trval po tři století až do roku 1650. Námořnické lodě přepadali piráti a našli tam i pěknou zásobu rumu, na které si pochutnali. Právě v dobách pirátství se stal nejoblíbenějším pitím ve všech putykách a barech města Port Royal na Jamajce kořeněný rum. Příkladem může být Captain Morgan, který je pojmenován po kapitánovi Henrym Morganovi, který žil v 17. století. Později námořníci dostávali dokonce rum na příděl. **MET**

INZERCE

## Z hub na nohách smaženici neuděláte!

B·A·R·D



**Pythium oligandrum** – konec ztvrdlým rozpraskaným patám, olupující se kůži a zažloutlým mykotickým nehtům.

**Pythium oligandrum** - nohy a nehty bez mykóz!

Patentováno v USA  
**Pythium oligandrum** – Chytrá houba  
Nohy nesvědí, nepálí, nepáchnou a méně se potí

**BIODEUR 3 x 1 g** - Biologický přípravek vhodný pro péči o nehty a pokožku na nohách se sklonem k plísním, pro péči o nohy se sklonem k zápachu a potivosti.

Přípravky s **Chytrou houbou** dostanete v každé dobré lékárně. Vaše otázky rádi zodpovíme na telefonu: **608 157 744** akutní dotazy na infolince: **773 773 970** e-mail: [pythium@pythium.cz](mailto:pythium@pythium.cz) informace na: [www.chytrahouba.cz](http://www.chytrahouba.cz)  
**Výrobce:** Bio Agens Research and Development – BARD, s.r.o.



# Na zácpu pomáhají hluboké dřepy i lněné semínko

**Zácpa není nic neobvyklého,** zpravidla stačí samoléčba. Jsou ale stavy, kdy je třeba vyhledat lékaře.

Zácpa postihuje asi 30 procent populace, především ženy. Má mnoho příčin, přičemž mezi neobvyklejší patří špatné složení stravy a stres. Tyto dva faktory bývají i důvodem zácpy na dovolené. „S dovolenou je často spojován stres z nového prostředí, což může vyvolat právě problémy s vyprazdňováním,“ potvrzuje lékařka Barbora Hirnerová.

Pokud nechodíte na toaletu každý den, nic se neděje. Denní vyprazdňování není určujícím ukazatelem správné funkce střev. Důležitější je,



Zácpě lze předéjit stravou s dostatkem vlákniny. PROFIMEDIA.CZ

aby k vyprazdňování docházelo pravidelně, a bylo bezbolestné. Pokud ale jdete méně než dvakrát za týden, už se mluví o zácpě.

Trvá-li obtížné vyprazdňování dva týdny, maximálně měsíc, mluvíme o krátkodobé zácpě. Je-li delší nebo obje-

ví-li se ve stolici krev či hlen, už byste měli problém konzultovat s lékařem. Zácpa totiž může ukazovat také na jiné vážnější potíže – například na anatomické zúžení střev, polypy, nádory, záněty, cukrovku nebo na Crohnovu chorobu.

Špatnému vyprazdňování lze předcházet správnou stravou, která musí obsahovat dostatek vlákniny. Ta nabobtná ve střevech, čímž zvýší objem stolice, také podporuje činnost střeva a urychluje střevní pasáž. Vláknina je obsažena jen v potravinách rostlinného původu a denně byste jí měli sníst na 30 gramů. Jezte proto hodně ovoce a zeleniny (vyjma borůvek, banánů a konzervované zeleniny). Velmi příznivě na potíže se zácpou působí také nejružnější ořišky. Čistou vlákninu lze koupit i v lékárně.

Trávení rovněž podporují potraviny, jako jsou jogurty, kefir či kyselé mléko. Naopak co tělu nedělá dobře, je bílé pečivo slazené cukrem. Vyhněte ho proto za celozrnné produkty bez přídavku cukru. Zároveň je třeba omezit cukrovinky a začít sladit ovocným cukrem. Alkohol, černý čaj, ovocné šťávy a limonády

také nejsou to pravé. Nahradte je bylinkovými či ovocnými čaji, neslazenými nápoji nebo čerstvými ovocnými či zeleninovými nápoji.

Pokud vás zácpa přepadne, existují způsoby, jak se jí zbavit. Než sáhnete pro léky, zkuste to jinak. Výborný je pohyb – hluboké dřepy, díky nimž se střeva rozhybají. „Pomáhá i sušené ovoce, jablečný mošt, dostatek tekutin a vlákniny, minerální voda Šaratica nebo lněné semínko přelité horkou vodou. Pacienti mají i dobré zkušenosti i se sklenicí vody ráno nalačno,“ doporučuje lékařka. Pokud nic nepomůže, lze bez předpisu koupit nejružnější přípravky. Léky na zácpu se dělí na tři skupiny – kontaktní (např. Gutalax), osmotické (např. Lactulosa) a objemové (preparáty s vlákninou). Kontaktní se mají užívat pouze krátkodobě, neboť mohou být návykové. **KAMILA HUDEČKOVÁ**

INZERCE

Čekáte po dlouhých cestách?  
S Duphalacem  
už čekat nemusíte! 😊

- ✓ k léčbě zácpy
- ✓ všude tam, kde měkká stolice může mít léčebný přínos



**Duphalac**<sup>®</sup>  
Lactulosum



Dávkování: Obvykle 1–45 ml podle věku pacienta. U kojenců a dětí užívat pouze vyjimečně na doporučení a pod dohledem lékaře.

**Před použitím přípravku si pečlivě přečtete příbalovou informaci.**

Duphalac je volně prodejný humánní léčivý přípravek určený k vnitřnímu použití. Obsahuje lactulosum 667 g v 1000 ml perorálního roztoku. O správném užívání, případných rizicích a nežádoucích účincích se poradte se svým lékařem nebo lékárníkem.

**VÝHODNÁ  
NABÍDKA  
SLEVA 30% na**

**Lekarna.cz**

Nabídka platí od 16. do 31. 8. 2016  
nebo do vyprodání zásob!

Slevový kód:  
DUP30METRO



**Služby - nabídka**

• Alzheimerprojekt. Do našeho nového domova pro lidi s Alzheimerovou chorobou a jinými typy demencí, který se nachází v krásné krajině Mlékovic, 20 km západně od Kolína, nabízíme volná místa pro Vaše blízké. Jsme registrovanou sociální službou, se zajištěnou odbornou psychiatrickou péčí. Všechny informace Vám poskytne náš sociální pracovník na telefonním čísle 313109380.

**Vzdělávání - nabídka**

• Kurz ÚČETNICTVÍ v centru Prahy od 19.9. 2016 s nabídkou ZAMĚSTNÁNÍ po ukončení tohoto kurzu. Možnost úhrady kurzu od Úřadu práce. Tel: 220921440

• KURZY ANGLIČTINY v centru Prahy. Zkušební lekce zdarma. Pro nezaměstnané a studenty jeden měsíční kurz zdarma! www.oxfordhouse.cz, tel. 724999155

**Nemovitosti - poptávka**

• Vykoupieme nebo zprostředkujeme prodej bytu, rod. domu nebo chalupy, Praha a Středočeský kraj. Řešíme exekuce, právní vady, dluhy. Tel. 777306102

• Právní zástupce zaměstnanců O2, FIOBANK, RAIFFEISENBANK, poptává byty ke koupi a k pronájmu pouze v Praze. Právní servis zdarma. TEL: 602 21 96 21.

**Ostatní**

• Kúpim obrazy od Slovenských maliarov: Alexy, Bazovský, Benka, Brunovský, Fulla, Galanda, Gwerk, Hložník, Kompaněk, Krivoš, Lалуha, Medvecká, Mousson, Mudroch, G. Mally, Paštka, Šimeřová, Weiner-Král a iných. Tel.: +420777890396, originalart@centrum.sk

**Starozitnosti**

• Sběratel koupí staré perské koberce, obrazy a starožitný nábytek. Tel.: 602218721

• Koupím knižní pozůstatky. Knihy, příp. i starožitný a retro nábytek vhodný do stylové čítrny - knihovny, křesla, stůl, lampu, aj. Tel. 603478873

**Pronájmy - poptávka**

• Služný pár hledá byt v Praze s dobrým spojením MHD. Zařízený i nezařízený v dobrém stavu. Dlouhodobě. Solidní jednání. RK nevolat. TEL: 604778666

• Pronajímáme bez rizika! Pro manažery firem s rodinami hledáme pěkné byty v Praze. Garantujeme bezproblémový průběh nájmu. BEZ PROVÍZE! T. 605993268

• Manželé s jedním dítětem hledají k pronajmutí byt 2+1 nebo 3+1 do ceny 15 tisíc i s poplatky. K nastěhování koncem srpna. Děkujeme. 603789381

• HLEDÁM PRO naše solventní ZAMĚSTNANCE z kancelářských bytů k dlouhodobému pronájmu v Praze, právní servis zajištěn. Tel.: 274 78 44 28

**Práce - nabídka**

• Brigády s výplatou ihned balení oděvů, elektroniky a potravin, doplňování zboží v supermarketu 80-120 Kč/hod. U Karlovské louky 6, P5. Tel: 605755755

• UDĚLEJ TO. Daruj krevní plazmu. Náhrada 460 Kč dle §32 odst.2 zákona č.373/2011 Sb., tel: 702278928, www.caraplasma.cz, Perlová 5. Pomáhat je lidské.

• Hledáme brigádníky na pozici skladník do Rudné u Prahy, dlouhodobá spolupráce, možná výplata 1x týdně, 80-90 Kč/hod. Podmínkou výpis z TR. Volejte 774972089, pište na: zivotopisy@brigadaihd.cz, nebo přijďte k nám - Brigádník s.r.o., Karlovo nám. 17, Praha 2. Více info: facebook.com/brigady/.

• SECURITAS ČR s.r.o. přijme zaměstnance pro ostrahu obchodních domů na Praze 5 a 9. Požadujeme: zkoušky Strážný PK, čistý RT, fyzickou zdatnost a kondici. Nabízíme: pracovní poměr na dobu neurčitou, odpovídající mzdu, benefity. Volejte bezplatně: 800880838, email: nabor@securitas.cz

• BS přijme bezpečnostní pracovníky pro Prahu, vhodné pro ID, SD, studenty. Mzda až 85 Kč/hod, nábor. příspěvek až 10 tis. Kč. Tel.: 224109445.

• Jedličkův ústav a školy Praha - Vyšehrad přijme kuchaře/ku na plný pracovní úvazek. Požadujeme vyučení v oboru, spolehlivost, zodpovědnost a trestní bezúhonnost, praxi ve školním stravování. Nástup 1.9.2016 nebo dle dohody. Blíže info na v.trnkova@jus.cz nebo ne tel. 241083395

• Až 20.000 Kč měsíčně + nábor. příspěvek 3.000 Kč za práci u Bezp. služby pro muže a ženy. Možnost i brigádně - zaškolíme. Tel. 607127405, 274770508

• Operát./Programát. řezání vod. paprskem-obsluha a údržba CNC strojů, Janka-Radotin. Pečlivý, zodp. Samost. HPP, nadpr. mzda. R. Kýhos, t. 778482816.

• Lakýrník Teamleader (práskové,mokrě lak.) Janka, P5-Radotin, Praxe, zkušenost s vedením týmu, HPP, nadprůměrně ohodnocení. R. Kýhos, t. 778482816

• Elektrikář, Janka-Radotin. Vyh. 50 podminkou, dodržov. bezp. prav. na pracovišti, pečlivý, zodpov., samost. HPP, nadpr. mzda. R. Kýhos, t. 778482816.

• Přijmeme - recepční s AJ do administrativních budov v Praze. Denní 12h směny, odměna 80-95 Kč/hod. v čistém, DPP a strážné do administrativních budov, autosalonů a skladů v Praze. Denní a noční 12h směny, odměna 65-85 Kč/hod. v čistém, DPP. V případě zájmu volejte od 9:00 do 15:00 na tel: 733469469

• Hledáme hospodyně. Dům Praha 4. Info: 281090601, e-mail: sekretariat@rf-hobby.cz

• Přijmeme invalidy na ostrahu objektů do Prahy, Berouna, Mnišku pod Brdy a Benátek nad Jizerou. Nepřetržitý provoz, 12hod. směny. Nabízíme: 12.000 Kč, stravenky, zdarma osvědčení "strážný", náborový příspěvek. 737243695

• AŽ 110 Kč/HOD. za práci na pokladně - prodejny v Praze a okolí, zálohy druhý den. Směny dle výběru. Školení zajištěno. Tel. 222534534, 777335756

• AŽ 125 Kč/H. za práci v pekárně, doplňování zboží, pulťový prodej. Výběr směn. Prodejny v Praze a okolí. Zálohy druhý den. Tel. 222534534, 777335756

• Máte zájem o BRIGÁDU VE SKLADU až 135 Kč/hod. + stravenky s možností ubytování? Pro více informací volejte: 222534534, 777335756

• BRIGÁDY I PO PRAZDNI-NÁCH - různé pozice, Praha i okolí, odměna až 160 Kč/hod. Pro více informací volejte: 222534534, 777335756

• Přijmu pracovníci na HPP do čistírny oděvů na Praze 4 Budějovická. Info 739011766

• Bezpeč. ag. přijme pracovníky pro ostrahu logistických center a nepotravin. prodejny v Praze a CR. DPP/HPP. 15-25.000 Kč. Tel. 603397649

• Firma Ingmar sro přijme zámečníka do provozu Pšary u Prahy. Praxe v oboru 10 let. Dobré fin. podmínky. Životopis na: ingmar@ingmar.cz. Tel. 773551775

• ZŠ, Praha 8, Palmovka 8 přijme od září učitele informatiky nejlépe v kombinaci s F a PŘ, učitele I. stupně a vychovatelku ŠD na částečný úvazek. Nabídky zasílejte na e-mail: skola@zspalmovka.cz nebo na tel.: 284821893.

• Restaurace v centru Prahy, přijme zručnou práci na studenou kuchyň, krátký-dlouhý týden. Rádi zaučíme! Tel.: 224230244, e-mail: tomas.mykytyn@ambi.cz

• Přijmeme OPERÁTORŮ telefonické podpory v termínu od 22. 8 do 23. 9. 2016, plat až 120 Kč/hod. Požadujeme středoškolské vzdělání s maturitou, dobré vyjadřovací schopnosti, uživatelskou znalost PC. Místo výkonu práce CZVV, Jankovcova 63, Praha 7. Životopis zašlete na adresu leinveber@cermat.cz.

**AZ brigády v Praze**  
NÁSTUP možný IHNED!  
DOPRAVA na pracoviště a zpět ZDARMA!  
Vlastní plánování směn dle domluvy.  
☎ 724 772 129, 777 367 218  
☒ Ostrovského 3, Praha 5 - Anděl  
100% VÝPLATY 2. DEN

**BEZPEČNOSTNÍ AGENTURA**  
Přijmeme ihned  
**STRÁŽNÉ a RECEPČNÍ**  
• Náborový příspěvek 3.000 Kč  
• Práce v Praze a okolí  
• Týdenní zálohy • Solidní ubytování  
Volejte zdarma 800 600 333  
www.adamsecurity.cz

• Číšník/servírka do hotel. restaurace v Praze 8. Požadujeme spolehlivost, samostatnost, příjemné vystup. Nástup dle dohody. matejickova@hotelcechie.cz

• Pracovníka do hotelového provozu na Praze 6 s řidičským průkazem pro údržbu a sklad. Pouze tel. kontakt: 777250283

• Plzeňská restaurace na Praze 6 přijme ČIŠNÍKA/SERVÍRKA S praxí. Pro domluvení osobního pohovoru volejte tel. č.: 777250287

• Minilab v Praze hledá fotolaboranta na zhotovování fotografií. Požadujeme znalost Photoshopu nebo Lightroomu. CV zašlejte na: info@prestige-photo.cz

• Pizza Company přijme na HPP obsluhu (prodavačky) pro své provozovny v Praze. Plat 16.000-21.000 Kč čistého. Info na tel.: 722000097 p. Lahner

• Hledáme řidiče VZV 5t - Kyje. Požadujeme praxi na VZV min. 2 roky. Směny (12 h.), plat od 130 Kč/h., zajišťujeme ubytování. Nástup ihned. 723936471

• Nabídka volných míst ihned: zámečnick 130 Kč/h, metař 70 Kč/h., popelář 80 Kč/h., pokladník, prodavač/ka lahůdek, pekař/ka, řezník 91 Kč/h., balíč, dělník ve výrobě, operátoři výroby 90 Kč/h. HPP i brigádně, možnost záloh. Lokalita Praha a okolí - s možností ubyt., doprava zdarma. 774489234, 77924234, netmarks@email.cz

• Uklídková firma přijme pracovníka na úklid kancelář v Praze 5 - Stodůlkách, 7:15-9:45, 4x týd. Po, Út+Čt, Pá, na DPP, 4.700 Kč/měs., tel. 602412822

• Česká bezpečnostní agentura přijme 3 zaměstnance na pozici strážný, detektiv. Finanční ohodnocení 70-95 Kč/hod. + odměny. Pro mimo-pražské možnosti ubytování + příspěvek na bydlení. Kontakt: tel. 606618007

Vysokoškolská menza v Praze 6 přijme ihned  
**VYUČENÉHO KUCHAŘE/KUCHAŘKU**  
So + Nevolně. Inf.: 233 095 117, 224 930 504  
nebo Iva.Korckova@kam.cuni.cz

**CREDIT CZECH**  
**BRIGÁDY I PO PRAZDNI-NÁCH**  
doplňování zboží až 125 Kč/h  
sklady až 160 Kč/h  
Pro více informací nás kontaktujte:  
222 534 534, 777 335 756  
www.creditczeh.cz

• Stavební firma přijme ŘIDIČE sk. C pro rozvoz stavebního materiálu po Praze. Mob. 603471305

• Hledáme obsluhu čerp. stanic Benzína v Praze 3. Nonstop provoz. Požadujeme poctivost, pracovitost a příjemné vystupování. Nástup ihned. T: 739081249.

• BA přijme pracovníky na pracoviště recepcie a vrátnice v P-4 a P-8 zaměstnanec, vhodné i pro důchodce. Tel. 733182623.

• Do rodinného call centra v Praze 9 hledáme telefonní zobraze, oslovujeme stávající zákazníky. Fixní mzda 80 Kč/hod. Výplata týdne! Volejte: 724182772

• TURANCAR CZ, výhradní dovozce autobusů značky ISUZU do ČR přijme zkušeného automechanika, opraváře autobusů, nákladních a užitkových vozidel na plný úvazek, pro pracoviště Praha 5 - Stodůlky, za výhodných podmínek. Jednosměnný provoz, pracovní doba Po - Pá 7:00 - 15:30. Kontaktujte nás pro další informace na: 776111113, isuzu@turancar.cz

• AMBOSELI s.r.o. přijme zaměstnance na pozici popelář, metař v Praze - práce na HPP nebo DPČ, možnost pravidelných záloh. Bezplatná linka 800100166.

• Až 25.000 Kč měsíčně dle zářazení + 3.000 Kč náborový příspěvek za práci u bezpečnostní služby, možnost i brigádně, uchazeče bez praxe zaškolíme. Volejte zdarma na tel. 800100286, nebo 724596551.

• Přijmeme SKLADNÍKA - řidiče VZV. Jednosměnný provoz, hpp. Nástup ihned. Praha 10 - Hostivař. Tel: 737218623, email: indrova@techo.cz

• Přijmeme vrátného pro Prahu 6. Vhodné i pro OZP. Získání certifikátu zdarma. Základy angl. jazyka výhodou. Možnost plánování směn. Tel: 734154896

**STRAŽNÝ VRÁTNÝ RECEPČNÍ**  
HLEDÁME:  
recepční, strážné - vrátné, ostrahu  
VYŽADUJEME:  
jakýkoliv invalidní důchod  
NABÍZÍME:  
náborový příspěvek 5.000 Kč  
62-80 Kč/hod. (Výpláti denně stravenky a příspěvek na bydlení)  
Jsme solidní společností.  
KONTAKT: 800 888 440  
BEZPLATNÁ LINKA

• Přijmeme BP pro zajištění RLP Jeneč u Prahy. Požadujeme: výuční list, certifikát strážný, čistý TR, znalost PC. Tel: 739545226, 602935880.

• Přijmeme BP na ostrahu administrativních budov Praha, tržnice Lipence, areál Zdi by, HPP pro OZP Plat 63-90,- Kč/hod. Tel: 602935880, 739545226.

• Ostraha pro prům. objekty a nepotravinové prodejny v Praze. Čistý RT Náb. příspěvek - ubytování, HPP, DPP do 85 Kč hod., nástup hned. Tel: 724330430

• Bezp. ag., přijme pracovníky na pozice: velitel, strážný a detektiv. 75-100 Kč čis. Nabízíme ubytování, zálohy, odměny. Volejte 6-23 h. tel. 777069722

• Prodavač vykrajovacích formiček do Itálie. Samostatnost, poctivost, praxe v prodeji. RP B nutné. Plat 1800 euro čist. - zamestnani-weurope @centrum.cz

• Prodavač vykrajovacích formiček do Německa. Samostatnost, poctivost, praxe v prodeji, RP B nutné. Plat 1800 euro čist. - zamestnani-weurope @centrum.cz

• Kurýry s vlastním os. vozem. Nabízíme solidní práci u firmy s historií. Výděly pro schopné lidi máme. Chceme spolehlivost a slušnost. Tel. 602138973.

• Nabízíme pěkný a jednoduchý přívůček v kanceláři. Výborný kolektiv, nadprůměrně ohodnocení. Vhodné i pro důchodce. Tel. 736469022

• PŮJČKA V HOTOVOSTI ihned! Anděl - tram. Bertramka, 607801801, "M" Ládví. 724103102, na příjem až 100tis, Více věřitelů, www.rychly-peniz.cz, 9-18 h.

• Refinancujeme Vaše dluhy - zástavy, půjčky, úvěry. Tel. 775439282, 604489586

• Půjčka před výplatou na OP do 20tis! Na zástavu až 3 mil. Více věřitelů! Metro B, Karlovo/Palackého nám. Ul. Dittrichova 8, po-pa 9-17 t. 778153324

**greenpůjčka.cz**  
Soukromá nebankovní společnost Praha  
Tel: 722 664 113  
Půjčka od 20.000Kč do 300.000Kč  
základní splatnost 12 měsíců  
• velká průchodnost, vyřízení ještě dnes  
• schválení do 20min. od žádosti  
\*zpracováváme praxe pro více věřitelů

**BEZPEČNÁ PŮJČKA PRO KAŽDĚHO**  
Půjčka od 10 000 Kč do 500 000 Kč  
• vyřízení žádosti po telefonu - rychlé vyplacení  
• neřešíme registry  
☎ 603 904 925 / www.silverpůjcky.cz

• ANO, PŮJČKA NA COKOLIV!  
Potřebujete peníze opravdu rychle?  
Nabízíme nebankovní půjčky pro zaměstnance, zaměstnance pracovních agentur, podnikatele, ženy na mateřské pro důchodce. Možnost odkladu splátek nebo předčasného splacení. Zvolejte na tel: 777 758 405 nebo bližší informace a online formulář na www.ano-pujcky.cz

**Byty - poptávka**  
• Koupím byt v Praze, družst., OV i obecní vlast. (zaplatím privat.). Platím hotově, dám zálohu, uhradím dluhy, na vystěh. nespěchám. T. 777235501

• Hledám OBECNÍ BYT v Praze, zaplatím dluhy na nájmu, při exekuci či výpovědi, před privatizací, zajistím náhradní byt, záloha. Tel.: 776363636

• Lékařka koupí byt v Praze v jakémkoliv stavu. Okamžitá platba v hotovosti. Tel/Sms: 773109561. RK nevolat.

**KÁVOVÉ KURZY PRO BARISTY ZDARMA!**  
www.lucaffe.cz

**G4S 16 000 Kč náborový příspěvek**  
HLEDÁME VHODNÉ KANDIDÁTY NA POZICI  
› Zpracovatel hotovosti (noční směny)  
› Pracovník převozu hotovosti pro centrálu společnosti v Praze  
Více informací na www.g4s.cz  
Telefon: +420 283 021 404  
Životopisy zasílejte: prace@cz.g4s.com





## Bez hvězd

Brit Justin Rose je prvním olympijským vítězem v golfu po 112 letech. Turnaj zařazený do programu her poprvé od roku 1904 vyhrál v Riu s výsledkem 16 ran pod par díky birdie na poslední jamce. Stříbro si z Brazílie odvezl Švéd Henrik Stenson. Golfový turnaj se hrál bez řady hvězd, většina z nich se obávala náklady virem zika.

AP

## Češi v akci

V nejnabitějším dni získá své majitele 25 zlatých medailí.

- Finále na 1000 metrů pojedou dva vicemistři světa kanoista **Martin Fuksa** a kajakář **Josef Dostál**.

- Do hry o třetí olympijské zlato vstoupí kvalifikací oštěpařka **Barbora Špotáková**. Kvůli zraněné noze měla opožděný start do sezony. Má za sebou nepovedené mistrovství Evropy, kde skončila až pátá, ale při domácích závodech v Táboře a Kolíně překonala 66 metrů a opět vede světové tabulky.

- Také miláček **Jakub Holuša** si chce spravit chuť po ME v Amsterdamu, kde po diskvalifikaci přišel o finále.

- Dráhař **Pavel Kelemen** nastoupí ke keirinu, v němž je mistrem Evropy. Cyklisté v této disciplíně jedou nejprve za motorovým vodičem a posledních šest set metrů sprintují. Cesta do šestičlenného finále vede přes dvě výrazovací kola.

- O titul nejsilnějšího muže planety budou bojovat vzpěrači v kategorii nad 105 kilogramů. Jediný český vzpěrač na hrách **Jiří Orság** se pokusí vylepšit sedmé místo z Londýna.

# Dostál i Fuksa si finále pohlídali



Kajakář Josef Dostál (vpravo) a kanoista Martin Fuksa v olympijské vesnici v Riu

ČTK

## Jedenáctý den olympijských her v Riu se představila další česká medailová želízka.

Své první starty na laguně Rodrigo de Freitas totiž mají za sebou rychlostní kanoisté. „Vím, že za sebou mám slušné úspěchy na mistrovství světa. Uvidíme, jak na tom budou ostatní soupeři,“ řekl Jo-

sef Dostál ještě před závodem kajakářů na 1000 metrů. A rozjížděku zajel s velkým přehledem. Nejprve si nechal všechny konkurenty ujet a pak je postupně jednoho po druhém pohlcoval. Do pozdějšího semifinále postoupil z prvního místa. O hodinu později se na laguně ukázal znovu. Tentokrát mu stačilo dojet do 4. místa a postup do dnešního finále by mu neunikl. A Dostál se podle toho zařídil, čtvrté místo si pohlídal.

Martin Fuksa nastoupil na stejně dlouhé trati, akorát

mezi kanoisty: „Hrozně rád bych se k českým medailistům přidal. Vím, že to nebude jednoduché, ale dělám všechno pro to, aby se mi to podařilo,“ nechal se slyšet před startem.

Ve své rozjížděce skončil na druhém místě, a tak musel o finále ještě bojovat. Přimo do něj postupoval jen vítěz. Triadvacetiletý kanoista ale překvapení nepřipustil, svou druhou jízdou už si pohlídal a po výhře v semifinále čeká dnešní boj o medaile také jeho. **IDNES.cz**

## Tenis

# 3:1

Brit Andy Murray dokázal jako první tenista v historii olympijských her obhájit zlato dvouhře. Ve finále v Riu de Janeiro porazil nenasazeného Argentince Del Potra 7:5, 4:6, 6:2 a 7:5.

Kancelář řádkové inzerce: Václavské náměstí 1, palác koruna, Praha 1, po-pá 8.30 - 17.00 hod. Tel: 225 065 177, 178

## Byty - poptávka

• 100.000 Kč okamžitá záloha. Koupím byt v Praze v jakémkoliv stavu možnost náhradního bydlení. Exekuce a dluhy uhradím. Volejte nebo Sms: 775432964

• Koupím byt v Praze pro dceru, platím hotově, záloha ihned možná, děkuji. Tel: 602212121

• Koupím byt kdekoliv v Praze, dám okamžitou zálohu, platba hotově, právní záležitosti vyřídím. Stav nerozhoduje. RK nevolat. tel. 234095720, 720539665x

## Služby - nabídka

**OUTLET**  
**VÝPRODEJ NÁBYTKU**  
**SLEVY AŽ 70%**  
adresa:  
Na Vartě Milánská 311,  
Praha, Horní Měcholupy,  
tel. 608 368 120  
Koněvova 134, P-3,  
tel. 222 590 095  
tel. 608 979 513  
ČAKOVICE - u Globusu  
tel. 608 000 643  
**www.euronabytek.cz**

## Intimní

E.M.A. Europe s.r.o., P.O. Box 14, Praha 05, 110 05, tech. zajišťuje Materna, jen pro starší 18let. 15sms/50Kč vč DPH; 1min/30Kč vč DPH, www.ema.cz, www.platmobilem.cz



• SUPER TIP! Nezadané ženské z Tvého regionu! Piš SMS ve tvaru 60XBB a text na 909 15 50

• Zažij nevidanou rozkoš se zkušenu Gábinou 44! Cinkni mi na 909 90 99 25 nebo mi pošli SMS na 909 15 40 s kódem 49MJX a tvůj text!

• Stará a bez chlapa! Chci ještě jednou pořádného kance! Fin. zajištěná Irma 57. Odměna té nemine! Volej 909 801 801 kód ASC92



• Penze nabitá sexem! Mám spoustu času, bezmeznou chuť na sex a jsem nadmíru diskrétní! Co ty na to? Troufni si! Mirka 61. Vytoč 909 80 50 40 nebo mi napiš SMS na 909 15 45 s kódem 19AER a tvůj text!

## Krátce z Ria

### K postupu jim chybělo 6 příček

České akvabely Soňa Bernardová a Alžběta Dufková nepostoupily na olympijských hrách do dvanačticlenného finále. V technickém programu, který byl druhou polovinou kvalifikace, klesly ze 16. na 18. příčku. Kvalifikaci vyhrály ruské obhájkyně zlata Natalija Iščenková a Světlana Romašinová.

### Konec ještě zvaží

Nizozemská dálková plavkyně Sharon van Rouwendaalová získala zlato v závodě na 10 kilometrů. Česká reprezentantka Jana Pechanová doplávala dvacátá, ale po diskvalifikaci původně druhé Francouzky Aurelie Mullerové se posunula na 19. pozici. Avizovaný konec kariéry ještě zvaží. **ČTK**



## Obhajoba zlata z Londýna

Olympijskou vítězkou v jezdecké drezuře se stejně jako před čtyřmi lety v Londýně stala Britka Charlotte Dujardinová s koněm Valegro. Na stupně vítězů ji v Riu doprovodily Němky Isabell Werthová a Kristina Bröringová-Spreheová. Jednatřicetiletá Dujardinová splnila roli favoritky a po výsledku 93,857 bodu má třetí olympijské zlato. **AP**



## Prasklé lano. Kamera spadla a zranila lidi

V Olympijském parku v Rio de Janeiro se zřítila k zemi na lanech zavěšená kamera a zranila čtyři lidi. Jedna žena opouštěla místo nehody s krunýřem na krku, svědci mluví o krvavých zraněních v obličejí u dalších. Podle médií prasklo lano, na němž kamera ve vysoké výšce visela. Těžký aparát poté spadl na zem poblíž basketbalové haly Carioca. Dvěma lidem způsobily zranění přetřhané kabely. **ČTK**

## Gymnastika. Pět zlatých už z Ria nepřiveze

Americká gymnastka Simone Bilesová pět zlatých medailí na jedné olympiádě nezíská. O šanci na úspěch, který se nepodařil ani gymnastickým legendám Věře Časlavské a Larise Latyninové, se připravila velkou chybou na kladině. Musela se jí chytout, aby zabránila pádu, a skončila až třetí. Zatím má z Ria tři zlaté medaile – vyhrála víceboj a přeskok a byla členkou suverénního amerického týmu. Čtvrté zlato může získat dnes v prostných. **ČTK**

# Kdo za to může? Ve hře je i finanční odškodnění



Sáblíková trénovala i v Rio. Její start v olympijské časovce definitivně zamítla arbitráž. **MAFRA**

## Konkrétního viníka v kauze neúčasti Martiny Sáblíkové v cyklistické časovce v Rio chce najít agentura Sport Invest Marketing.

Předseda představenstva David Trávníček v rozhovoru

pro Radiožurnál připustil, že agentura, jež Sáblíkovou zastupuje, zvažuje i snahu o finanční odškodnění. Trávníček se domnívá, že špatným výkladem pravidel je vinen jednoznačně Český svaz cyklistiky, neboť je zodpovědný za realizaci kvalifikačních kritérií. Včera proto požádal zástupce svazu o schůzku. „Abychom si ty věci řekli ideálně u kulatého stolu a dohodli se na dalším postupu.

Podle prvních indicií proběhne ta schůzka nejdříve v září,“ uvedl Trávníček.

Jasno má v tom, co bude po cyklistickém svazu požadovat. „Myslím, že na místě je určitě omluva, což už možná částečně nějakou formou proběhlo v médiích. Druhá věc je vyvození zodpovědnosti, ať už personální, nebo jakékoliv jiné. A to budeme chtít slyšet od předsedy svazu a generálního sekretáře. Myslím, že

viníků je na svazu více, protože ten materiál určitě neměl studovat jen jeden člověk,“ řekl Trávníček.

„Pokud bych ale použil slova Martiny, která zazněla už i od některých zástupců svazu – ta situace se nesmí opakovat. Aby sportovec světové úrovně, držitel olympijských medailí a medailí z MS doplatil na špatnou interpretaci kvalifikačních kritérií a nevědomost,“ uvedl Trávníček.

Naznačil, že po konečném vyúčtování nákladů by mohla agentura požadovat i finanční náhradu. „Je otázkou, jak budeme postupovat. Jednou z prvních věcí, kterou Martina řekla, bylo to, že nechce, aby tento příběh měl nějakou právní dohru, soud, nebo tak něco,“ řekl Trávníček. I proto nechtěl potvrdit, že se agentura vydá právní cestou. Uvedl však, že před OH se Sport Investu podařilo domluvit dvě sponzorské smlouvy, související s účastí Sáblíkové v Rio. Při její neúčasti vzaly za své. „Takže je tu i nějaká konkrétní újma, která se pohybuje v řádech set tisíc korun,“ uvedl Trávníček. **ČTK**

### Číslo dne

# 7

Seven českých týmů zasáhne do hokejové Ligy mistrů, jejíž další ročník začne už dnes. Kromě tradičních účastníků Sparty, Liberce, Pardubic a Vítkovic si právo startu na základě dosažených výsledků v extralize vybojovaly i Plzeň a Mladá Boleslav, z mezinárodní EBEL ligy pak Znojmo.

## Změna. Marod střídá maroda

Hokejová reprezentace nejspíš přijde těsně před začátkem Světového poháru o klíčového centra Davida Krejčího, jehož zdravotní stav se nelepší natolik, aby byl schopen nastoupit. Na velkolepé akci v kanadském Torontu, která se kvapem blíží, by ho

měl podle informací serveru iDNES.cz nahradit Andrej Nestrašil.

Je to paradox, marod by vlastně vystřídal maroda. A dvojnásobný: zatímco u Krejčího se předpokládalo, že se stihne dát dohromady, Nestrašilovy šance byly po

těžkém zranění zad spíše v rovině teorie. Jenže situace se dramaticky změnila. Slávistický odchovanec se nečekaně rychle stihl dát dohromady a pro současného reprezentačního trenéra Josefa Jandače je nyní náhradníkem číslo jedna. **iDNES.cz**



David Krejčí **CSNNE.COM**

INZERCE

Do školy  
s internetem  
zdarma



S internetem zdarma na předplacené kartě MOBIL.CZ máte výdaje svého školáka vždy pod kontrolou. Více na [www.mobil.cz](http://www.mobil.cz) nebo v trafikách.



# VÝKON, KTERÝ VYDRŽÍ

Lenovo™



**6 999,-**

Barvy:



 **motog<sup>4</sup>**

Novinka v řadě Moto G

5,5" IPS Full HD displej, 8jádrový procesor  
Fotoaparáty 13 Mpx a 5 Mpx, Dual SIM  
Paměť 16 GB + microSD až 32 GB  
Google Android 6.0 Marshmallow

kup na  **alza.cz** nebo volej **225 340 111**

Uvedená cena je v CZK s DPH a platí od 16. 8. 2016 do odvolání nebo vyprodání interních skladových zásob. Změna ceny vyhrazena. Více na [www.alza.cz/reklama](http://www.alza.cz/reklama).

